

ENGLISH NUMBERS	CZECH 1/4ISLÁ	GERMAN ZAHLEN	DANISH TAL	SPANISH NUMERALES	ESTONIAN	ESPERANTO	FRENCH NOMBRES	FINNISH	HUNGARIAN SZÁMOK	ICELANDIC
one	jedn	1 eins	en	1 uno	üks	unu	1 un	yksi	egy	einn
two	dva, dva	2 zwei	to	2 dos	kaks	du	2 deux	kaksi	kett=	tvair
three	tri	3 drei	tre	3 tres	kolm	tri	3 trois	kolme	három	þrír
four	tyři	4 vier	fire	4 cuatro	neli	kvar	4 quatre	neljä	négy	fyórir
five	put	5 fünf	fem	5 cinco	viis	kvin	5 cinq	viisi	öt	fimm
six	šest	6 sechs	seks	6 seis	kuus	ses	6 six	kuusi	hat	sex
seven	sedm	7 sieben	syv	7 siete	seitse	sep	7 sept	seitsemän	hét	sju=
eight	osm	8 acht	otte	8 ocho	kaheksa	ok	8 huit	kahdeksan	nyolc	átta
nine	devyt	9 neun	ni	9 nueve	üheksa	nau	9 neuf	yhdeksän	kilenc	niu
ten	deset	10 zehn	ti	10 diez	kümme	dek	10 dix	kymmenen	tíz	tiu
eleven	jedenáct	11 elf	elleve	11 once	üksteist	dekunu	11 onze	yksitoista	tizenegy	ellefu
twelve	dvanáct	12 zwölf	tolv	12 doce	kaksteist	deku	12 douze	kaksitoista	tizenkett=	tolufu
thirteen	třináct	13 dreizehn	tretten	13 trece	kolmteist	dektri	13 treize	kolmetoista	tizenhárom	þrettán
fourteen	čtrnáct	14 vierzehn	forten	14 catorce	neliteist	dekkvar	14 quatorze	neljätoista	tizennégy	fyórtán
fifteen	patnáct	15 fünfzehn	femten	15 quince	vüsteist	dekkvin	15 quinze	viisitoista	tizenöt	fimmtán
sixteen	šestnáct	16 sechzehn	seksten	16 dieciséis	kuusteist	deksex	16 seize	kuusitoista	tizenhat	sexttán
seventeen	sedmáct	17 siebzehn	sytten	17 diecisiete	seitseteist	deksep	17 dix-sept	seitsemätoista	tizenhét	sautján
eighteen	osmnáct	18 achzehn	atten	18 dieciocho	kaheksateist	dekok	18 dix-huit	kahdeksantoista	tizennyolc	átján
nineteen	devatenáct	19 neunzehn	nitten	19 diecinueve	üheksateist	deknau	19 dix-neuf	yhdeksätoista	tizenkilenc	njítján
twenty	dvacet	20 zwanzig	tyve	20 veinte	kakskümmend	dudek	20 vingt	kaksikymmentä	húsz	tuttugu
twenty-one	jedna dvacet	21 einundzwanzig	enogtyve	21 veintuno	kakskümmendüks	dudekunu	21 vingt-et-un	kaksikymmentäyksi	húszonegy	tuttugu og einn
twenty-two	dva av dvacet	22 zweiundzwanzig	toogtyve	22 veintidós	kakskümmendkaks	dudeku	22 vingt-deux	kaksikymmentäkaksi	húszonkett=	tuttugu og tvair
thirty	třicet	30 dreissig	trediva	30 treinta	kolmümmend	tridek	30 trente	kolmekymmentä	harminc	þrjátíu
forty	čtyřicet	40 vierzig	fyřre	40 cuarenta	nelikümmend	kvardek	40 quarante	neljäkymmentä	negyven	fyrtíu
fifty	padesát	50 fünfzig	halvtreds	50 cincuenta	vüskümmend	kvindek	50 cinquante	viisikymmentä	ötven	fimmtíu
sixty	šedesát	60 sechzig	treds	60 sesenta	kuusikümmend	sesdek	60 soixante	kuusikymmentä	hatvan	sexttíu
seventy	sedmdesát	70 siebenzig	halvfjerdts	70 setenta	saetskümmend	sepdek	70 soixante-dix	seitsemänkymmentä	hetven	sju-íttíu
eighty	osmdesát	80 achtzig	halvtreds	80 ochenta	kaheksakümmend	okdek	80 quatre-vingts	kahdeksänkymmentä	nyolcvan	átíttíu
ninety	devadesát	90 neunzig	halvtreds	90 noventa	üheksakümmend	naudek	90 quatre-vingt-dix	yhdeksänkymmentä	kilencven	níutíu
hundred	sto	100 einhundert	hundrede	100 cien	sada	sada	100 cent	sata	száz	hundrað
two hundred	dvystu	200 zweihundert	to hundrede	200 doscientos	kakksada	kakksada	200 deux-cents	kaksisata	kétszáz	tv= hundruð

The fifty most frequent words of music in 27 languages

Les cinquante expressions musicales les plus fréquentes en 27 langues

Die 50 häufigsten Musikbegriffe in 27 Sprachen

NOTES	NOTY	NOTEN	NODE	NOTAS	C	do	do	NOTES	NUOTIT	HANGOK	C
C sharp	Cis	Cis	Cis	do sostenido	Cis	do	do	dièse	Cis	Cisz	Cis
C flat	Ces	Ces	Ces	do bemol	Ces	do	do	bémol	Ces	Cesz	Ces
D	D	D	D	re	D	re	re	ré	D	D	D
E	E	E, Eis, Es	E, Eis, Es	mi	E	mi	mi	E, Eis, Esz	E	E	E
F	F	F	F	fa	F	fa	fa	F	F	F	F
G	G	G	G	sol	G	sol	sol	G	G	G	G
A	A	A, Ais, As	A, Ais, As	la	A	la	la	A	A, Aisz, Asz	A	A
B	H	H	H	si	H	si	si	H	H	H	H
B sharp	His	His	His	si sostenido	His	si	si	dièse	His	Hisz	His
B flat	B	B	B	si bemol	B	si	si	bémol	B	B	B

(c) Sylvia Bresson  
Kirchbergstr. 81  
CH-5032 Rohr

[sylvia@xweb.ch](mailto:sylvia@xweb.ch)

please	prosim	bitte	vaersgo'	por favor	palun	mi petas	s'il vous plaît	olkaa hyvä	kérem	gj=roðu svo vel
yes	ano	ja	ja	si	ja	jes	oui	kyllä	igen	já
and	a (i)	und	og	y	ja	kun	et	ja	és	og
once more	jeřtu jednou	noch einmal	en gang til	otra vez	veelikord	ankorau	encore une fois	vielä kerran	mégegyszer	aftur
before	p=ed	vor	f=er	antes	enne	antau	avant	ennen	előtte	fyřir
good	dob=	gut	godt	bueno, bien	hea	bone	bien	hyvä	jó	gott
all right, OK	dob=	gut	OK, fint	OK, esta bien	hästi	dakordo	d'accord, bon	ihan hyvä	jó, rendben van	allt í lagi
a little	trochu	etwas	lidt	un poco	natuke	iom	un peu	vähän	kis, egy kicsi	smá
bar, measure	takt	Takt	takt	medida, compas	takt	mesuro	mesure	tahti	ütem	taktur
same	toté-	gleich, selbe	samme	misma	sama	same/o	même	sama	ugyanaz	sami
give me	chtel(a) bych	darf ich haben	jeg ville gerne have	quisiera	palun mulle	mi deziras	je voudrais	antakaa minulle	szeretném	réttu mér
no	nein	nein	ikke	no	ei	ne	non	ei	nem	nei
cheers	nasdravi	Prost	skol	salud	terviseks	ne	santé	kippis	egészszégére	þjá
beginning	zařátek	Anfang	start	principio, inicio	algus	komenco	début	alku	el=ri+	byrjun
thank you	dukui	Danke	tak	gracias	ánank	danko	merci	kiitos	köszönöm	takki
end	konec	Schluss	slut	fin	lõpp	fino	fin	loppu	vége	endir
now	nyni	jetzt	nu	ahora	nüüd	nune	maintenant	nyt	möst	núna
figure	říslo	Ziffer	cifler	cifra, número	number	cifero	chiffre	luku, numero	ütemszám	tala
come	p=řit	kommen	komme	venir, llegar	tulema	veni	venir	tulkaa	jönni	koma
place	misto	Stelle	sted	lugar	koht	loko	endroit	paikka	hely	staður
high	vysoký	hoch	høj	agudo	kõrge	loko	haut,aigu	korkea	magas	hár
low	níř	tief	lav	grave	madal	loko	bas, grave	matala	alacsony	lágur
last	poslední	letzte	sidst	último	viimane	lasta	dernier	viimeinen	utolsó	si=astur
very	velmi	sehr	meget	muy	väga	multe, tre	trés	erittäin	nagy	mj-g
first	prvni	erste	først	primero	esimene	unua	premier	ensimmäinen	els+	fyrstur
soft,piano	piano	leise, weich	svagt	suave, piano	piano	milde	piano, doux	hijaa	lágý	veikt
here	zde	hier	her	aquí	siin	ie	ici	täällä	itt	hér
do	djulat	machen	gøre	hacer	tegema	fari	faire	tehdä	tenni, csinálni	gera
sing	řpivatí	singen	syngte	cantar	laulma	kanti	chanter	laulaa	énekelni	syngja
second	druhy	zweite	andete, anden	segundo	teine	dua	deuxième	toinen/seuraava	második	annar
still	jeřtu	noch	endnu	todavía, aún	ikka	ankorau	encore	vielä	ismét, még	enn bá
too (much)	p=liš	zu (viel)	altfor	demasiado	palju	palju	trop	nagyon	liian (paljon)	oft (mikid)
only	sólo, jenom	nur, allein	kun	sólo, solamente	ainult	nur	seulement	vain/ainoastaan	egyetlen, csak	bara
upbeat	auftakt	Auftakt	optakt	leitakt	eelilõök	leitakt	levée, anacrouse	koho(tahti)	felütés, ütemel=zi-	uptaktur
be	být	sein	vaere	ser, estar	olema	esti	être	olla	lenni	vera
more	vice	mehr	mere, -ere	más	rohkem	plu	plus	enemmän	több	meira
orchestra	orchestr	Orchester	orkester	orquesta	orkester	orkester	orchestre	orkestre	zenekar	hljómsveit
fast	řychlý	schnell	hurtig	rapido	tagasi hoidma kiire	rapido	vite	nopeasti	gyorsan	gyorsan
eighth, quaver	osminová nota	Achtel	ottendedelsnode	corchea	kaheksandik	kaheksandik	croche	kahdeksasosanuotti	nyolcad	átundaparts nóta
crotchet, quarter note	řtvrtka	Viertel	fjerdedelsnode	veearand noot	negra	negra	noire	neljäosanuotti	negyed	fyóraparts nóta
restrain	ritardando	zurückhalten	holde tilbage	restringir	aeglustama	ciuj	retenir	pidätys	késleletni, visszartarta	haegja
tutti	tutti	alle	tutti, alle	todos	kõik	ciuj	tout le monde	kaikki	tutti, mindenki	allir
caesura	cesura	Zäsur	caesur	cesura	tesuur	cezuro	césure	cesura	cezura	tõnhvild, aðgreining m
play	hrát	spielen	spille	tocar	mängima	ludi	jouer	soittaa	játsszani	spila
half	prost=pedek	Halbe	halv	blanca	pool	duon	blanche	puolinnuotti	kokonnuotti	hálfnóta
whole note	šbor	Ganze	hel	redonda	täis noot	koor	ronde	kokonnuotti	egész	hélfnóta
choir	šbor	Chor	chor	coro	kõik noot	koor	chor	koor	énekkar	énekkar
short	krátký	kurz	kort	corto	lühike	malongo	court	lyhyt	rövid	stuttur
good morning	Dobry den	Guten Morgen	God morgen	Buenos días	tere hommikust	bonan tagon	Bonjour	hyvää huomenta	Jó napot kívánok	góðan daginn
good bye	Na shledanou	Auf Wiedersehen	Farvel	Hasta luego	head aega	adiau, gisrevido	au revoir	näkemiin	Visszontátára	bless

ITALIAN NUMERI	JAPANESE	NORWEGIAN TALL	DUTCH NUMMERS	PORTUGUESE NUMBAROS	POLISH LICZBA	ROMANIAN NUMERE	SWEDISH GRUNDTAL	SLOVAK ¼ISLA	SLOVENIAN	RUSSIAN ЧИСЛА	CATALAN	HEBRO MISPAR	BULGARIAN	COREAN SU-TCHA	XHOSA
1 uno	ichi	en	1 een	um	jeden	unu	ett	jeden	ena	odin	un	echad	edno	ha-na	inye
2 due	ni	to	2 twee	dois	dwa	două	dva	dva	dva, dve	dva	do	shajam	edno	doo-ool	mбини
3 tre	san	tre	3 drie	três	trzy	trei	tre	tri	tri	tri	tres	shalosh	tri	ses	nthatu
4 quattro	shi (yon)	fire	4 vier	quatro	cztery	patru	fyra	štyri	štiri	chetyre	quatre	arba	tschetri	nes	zine
5 cinque	go	fem	5 vijf	cinco	pięć	cinci	fem	päť	pet	piat	cinc	chamesh	pet	da-seok	htlanu
6 sei	roku	saks	6 zes	seis	sześć	sase	sex	šesť	sest	schest	sis	shesch	sches	yeo-seok	htandathu
7 sette	hichi (nana)	syv	7 zeven	sete	siedem	saptele	sju	sedem	sedem	sem'	set	sheva	sedem	il-gob	sixhenxe
8 otto	hachi	ätte	8 acht	oito	osiem	opt	åtta	osem	osem	vosem'	vuit	shmona	osem	yeo-deol	sibhoco
9 nove	ku (ku)	ni	9 negen	nove	dzięć	nouă	nio	devät'	devet	devjat'	nou	tesha	devet	a-hob	lithuba
10 dieci	ju	ti	10 tien	diez	dziesięć	zece	tio	desať	deset	desjät	deu	esser	deset	yeol	lishumi
11 undici	ju ichi	elleve	11 elf	onze	jedenáct	unsprezece	elva	jedenáťd'	enajst	odinnadsat	onze	achad esre	edinaiset	yeol ha-na	lishumi nanye
12 dodici	tolv	tolv	12 twaalf	doze	dvanáct	doisprezece	tolv	dvanáťd'	dvanaist	dvainadsat	dotze	shaym esre	dvanaiset	yeol doo-ool	lishumi namini
13 tredici	ju san	tretten	13 dertien	treze	trzynać	treisprezece	tretton	trináťd'	trinajst	trinadsat	treize	shlosh esre	trinaiset	yeol ses	lishumi nanthatu
14 quattordici	ju shi	forten	14 veertien	quatorze	czternać	patrusprezece	fiorton	štdnaťd'	stinaist	tschetyrnadsat	caTORze	arba esre	tschetrinaiset	yeol nes	lishumi nane
15 quindici	ju go	femten	15 vijftien	quinze	pięñnać	cincisprezece	femton	pátnáťd'	petnajst	pjatnadsat	quinze	chamesh esre	petnaiset	yeol da-seok	lishumi nantlanu
16 sedici	ju roku	saksten	16 zestien	dezaseis	szesnać	saisprezece	sexton	susnaťd'	sextnajst	schesnadsat	setze	shesh esre	schesnaiset	yeol yeo-seok	lishumi nantandathu
17 diciasette	ju hichi	sytten	17 zeventien	dezasete	siedemnać	saptesprezece	sjutton	sedemnaťd'	sedemnajst	semnadsat	dissat	shva esre	sedemnaiset	yeol il-gob	lishumi nesixhenxe
18 diciotto	ju hachi	atten	18 achttien	dezoito	osiemnać	optsprezece	arton	osemnaťd'	osemnaist	vosemnadsat	dvuüt	shmona esre	osemnaiset	yeol yeo-deol	lishumi nesibhoco
19 diciannove	ju ku	nitten	19 negentien	dezanove	dziewięnać	noausprezece	nittion	devänaťd'	devetnajst	devjanadsat	dinou	tsha esre	devetnaiset	yeol a-hob	lishumi nethoba
20 venti	nju	nju	20 twintig	vinte	dwadzieć	doazeci	tjuogo	dvasad'	dvadsat	dvainadsat	dvain	esrim ve	dvainiset	yeol su-mul	amashumi amabini
21 ventuno	nju ichi	tjuenen	21 eenentwintig	vinte-e-um	dwadziećcia-jeden	doazeci si uno	tjuogoett	dvasad'jedem	enaiddvajset	dvatsat-odin	vinti-vin	esrim ve	dvainiset	yeol ha-na	amashumi anabini
22 ventidue	nju ni	tjueto	22 tweeëntwintig	vinte-e-dous	dwadziećcia-dwa	doazeci si do	tjuogová	dvasad'dva	dvaindvajset	dvatsat-dva	vinti-dos	esrim ve	dvainiset	yeol doo-ool	amashumi amabini anambini
30 trenta	sanju	treðve	30 dertig	trinta	trzydziesiąt	treizeci	trettio	tridsad'	trideset	trietzat	trenta	shloshim	triset	seoren	amashumi amathathu
40 quaranta	yonju	forti	40 veertig	quarenta	czterdziesiąt	patruzeci	fyrtio	štyridsaď	stindeset	stindesat	quaranta	arbaim	tschetrideset	ma-hen	amashumi amane
50 cinquanta	goku	femti	50 vijftig	cinquenta	pięñdziesiąt	cincizeci	femtio	páťdesiat	petdeset	pjadesiat	cinquanta	chamishim	petdeset	shin	amashumi amahlanu
60 sessanta	rokuju	saksti	60 zestig	sessenta	sześćdziesiąt	sześćzeci	sextio	šesćdesiat	sesdeset	schesdesiat	sexikanta	shishim	shesese	yeo-sun	amashumi amathandathu
70 settanta	nanaju	sytti	70 zeventig	setenta	siedemdziesiąt	saptezeci	sjuuttio	sedemdesiat	sedemdeset	semdesiat	setanta	shivim	sedemdeset	ii-run	amashumi asixhenxe
80 ottanta	hachaju	ättio	80 tachtig	oitenta	osiemdziesiąt	optzeci	attio	osemdesiat	osemdeset	vosemdesiat	vianta	shimonim	vianta	yeo-dun	amashumi asibhoco
90 novanta	kiuju	nitti	90 negentig	noventa	dziewięñdziesiąt	noazeci	nittio	deväťdesiat	devtdeset	devjadesiat	noranta	tishim	devdeset	a-hun	amashumi ailithoba
100 cento	hyaku	hundre	100 honderd	cent	sto	o suta	hundra	sto	sto	sto	cent	mea	sto	back	i khulu
200 duecento	ni hyaku	tvohundre	200 tweehonderd	dozentos	dwiećście	doua sute	tváhundra	dvesto	dvesto	devynosto	dos-cents	matajim	dvesta	ii-back	amakhulu amabini
NOTE		NOTER	NOTEN	NOTAS	NUTA	NOTE	NOT	NOTY		NOTA	NOTES			EUM	
do diesis	do sharp, Cis, Eiha	Ciss	Cis	do sostenido	Cis	do diez	Ciss	Cis	do dies	do sostingut	do dies	do dies	do dies	ol-lim-da	UC ophenzulu
do bemolle	do flat, Ces, henha	Cess	Ces	do bemol	Ces	do bemol	Cess	Ces	do bemol	do bemoll	do bemol	do bemol	do bemol	nae-rim-da	UC ophantsi
re	re, D, Ni	D	D	re	D	re	D	D	re	re	re	re	re	ra	UD
mi	mi, E, Ho	E, Eiss, Ess	E, Eis, Es	mi	E	mi	E	E	mi	mi	mi	mi	mi	ma	UF
fa	fa, F, He	F	F	fa	F	fa	F	F	fa	fa	fa	fa	fa	ba	UG
sol	so, G, To	G	G	sol	G	sol	G	G	sol	sol	sol	sol	sol	so-lul	UF
la	la, A, I	A, Aiss, Ass	A, Ais, As	la	A	la	A	A	la	la	la	la	la	ga	UA
si	shi, H, Lo	H	B	si	H	si	H	H	si	si	si	si	si	na	UB
si diesis	shi sharp, His, Elio	Hiss	Bis	si sostenido	His	si diez	Hiss	His	His	si dies	si diesi	si dies	si dies	na-ol-lim	UB ophenzulu
si bemolle	shi flat, B, Henlo	B	Bes	si bemol	B	si bemol	B	B	si bemol	si bemoll	si bemoll	si bemol	si bemol	nae-rim-na	ophantsi
per favore	onegaishimasu	vær så snill	alstubleift	por favor	proszęsz bardzo	va rog	varsågod	prosim	prosim	pajalesta	si us plau	bevakasha	mojha	bu tak ham ni da	nceda
si	hai	ja	ja	sim	tak	da	ja	áno	da	da	si	ken	da	ye	ewe
e	soreto	og	en	e	i	a	och	a	in	i	i	ve/lu	i	ke re ko	no
ancora una volta	moichido	en gang til	opnieuw, nog eens	outra vez	jeszczycraz	inca o data	en gång till	ešde raz	se enkrat	ischchoras	una altra vegada	od pa'am	oschte vednasch	han bun do	kwakhona
avanti	sonomae	vóór	inainte	fore	przed	antes	inainte	pred	przed	avaus	ifine	predi	ifine	geon	phambi
bene	yoroshii	god	goed	bom	dobrze	bine	bra	dobre	dobro	dobro	bé	tov	dobre	cho a yo	kuwe
OK, va bene	ii	i orden, OK	in orde, goed zo, okay esta bem	de acord, bine	OK	OK	OK	v poriadku	dobro	dobro	está bé	beseder	dobre	ok	kulungile
poco	sukoshi	litt, noe	n beetje	pouco	troch\$	un pic	lite	trochu	malo	un poco, nimnogo	una mica	kzat	maliko	cho-kum	kancinane
misura	shosetsu	takt	maat	takt	medida	masura	takt	takt	takt	takt	compás	teva	takt	so-jul	umlinganiselo
stesso	onaji	samme	hetzelfde	mesma	ten sam	acelasi	samma	rovnaké	istao, enako	totze	mateix/a	oto davar	saschtoto	same	efanayo
vorrei	kudasai	jeg vil gjerne ha	eu querida	eu querida	chciałabym	as dori	ge mej	daj mi	istao, enako	istao, enako	vojdria	ten li	ten li	chu se yo	ndinike
no	ie	ikke	nee	não	nie	nu	nej	nie	ni	ni	ni	ni	ne	a ni yo	hayi
salute	hajime	skål	schol, gezondheid	sanatate	nazdrovie	sanatate	skål	na zdravje	na zdravje	nasdravie	salut	lachaim	nasdrave	kun bae	lithombe
da capo	hajime	start, begynnelse	het begin	prinsipio	prinsipio	inceput	början	zacetek	zacetek	natchai	principi, començamen	hatshala	natschalo	cheo um	isigalo
grazie	arigato	takk	tdank u	obrigada	dziękuję, dzięki	multumesc	tack	o'fakujem	o'fakujem	natchai	spasiba	mensi	gracias	kan sa ham ni da	enkosi
fiata	owari	slutt	final, einde	final	skonc	sfârșit	koniec	koniec	koniec	konjets	if, final	sof	sof	ggut	isiphelo
ora	ima	nu	agora	teraz	acum	acum	nu	dteraz	zdaj	sejchhas	ara	achshav	ara	chi-gum	ngoku
cifra	kiğ5	siffer	numbaro	liczba	cifra	numbaro	sifra	šifra	šifra	šifra	šifra	mispar	tschislo	ki ho	phenzulu
venire	kite	komme	kom [naar]	chegar	przyjść...	a veni	komma	prisd'	priti	priti	venir	bo, bo'i	idva	o se yo	cha ri
luogo	basho	sted	plaats	lugar	miejsce	loc	mjesto	miesdo	mjesto	illoc	mesto	makom	mesto	cha ri	noppi
alto	takai	hay	hoog	alto	wysoko	inalt, inalta	høgt	miesdo	visoko	visokii	alt, agut	gavoha	visoko	cham	phantsi
basso	hikui	lav	laag	baixo	nisko	jos, jpassa	dijpt	nisko	nizko	nizkii	bouxigreu	namuch	nisko	phantsi	phantsi
ultimo	saigo	sist	laatst(e)	ultimo	ostatni	ultimul, ultima	sist	posledny	zadnji	paslednij	ultim, darrer	acharon	posleden	ma chi mak	eyoku qgibela
molto	totemo	meget	zeer/erg	muito	bardzo	foarte	mycket	zelo	zelo	otchen	molt	me'od	mnogo	dae-woo	kakhulu
primo	ichiban	først	eerst(e)	primeiro	pierwszy	primul, prima	första	prý	prvi	pervih	primer	rishon	parvi	chut bun chae	kugala
piano	piano	svakt	zacht/piano	cicho	incet, piano	incet, piano	ticho	svagt, piano	ticho	piano, ticho	flux, piano	besheket	ticho	cho yong hi	thambileyo
qui	koko	her	hier	aqui	tu	aici	här	du	tukaj	sdjes', tut	áqui	po	tuka	yeo ki ye	apha
fare	yaru	gjøre	doen	fazer	robi...	a face	göra	robiť	delati	fer	la'sot	pravia	pravia	ha-da	zenza
cantare	utau	syngre	zing(en)	cantar	tpiewa...	a canta	sjunga	spievad'	peti	cantar	shir, lashir	peja	peja	no rae ha-da	cula
secondo	riban	annen, andre	segundo	segundo	drugi, a, ie	al doilea, a doua	drúhý	drugi	drugi	vtraj	segru	sheni	voro	du-bun-cha	okwesibini
ancora	mada	enda	(nog) steeds	mais	jeszcze	inca	fortfarande	ešde	se	jissocho	encara	od	oschte vednasch	tto-han	futhi kwakhona thula
troppo	ösuguru	te veel	demasiado	demasiado	abyt, za	prea	prea	prevec	prevec	tozhe	massa	yoter midaj (harbe)	tvarde	no mu	kakhulu
soltanto, solo	soredake	bare, kun	alleen	só, único	tylko	doar	ensam, bara	len	sano	solo	sol/s-només	rak	samo	o chik (man)	kuphela
anacrusi	upbeat	opptakt	anacrusis	anacrusis	podniesienie	anacruza	upptakt	predtakt	aftakt	aftakt	anacrusa	kadma	aftakt	upbeat	uphawu oluphezulu
essere	naru, aru	være	(te) zijn	ser	być	a fi	var	byd	bit	buit'	ser, estar	lihiop	da bade	ii da	ukuba, yiba
più	motto	mer, mere	mer (der)	mer	wiScej, -bardziej	mai	mai	viac	vic	boltsche	od, joter	mes	od, joter	deo	deo
orchestra	orchestra	orchester	orchester	orkestra	orkiestra	orchestra	orkester	orchester	orkester	orkester	orchestra	timoret	orkester	orchestra	invungeo
presto	hajaku	hurtig, rask	rapidamente	rapidamente	snel	szybko	repede	hitro	hitro	imjet'	rapid	barso	barso	ppali	ngoku khawuleza
roma, ottavo	hachibu	trille	achtste noot	colcheia	osemka	osemka	optime	attondedelsnot	osminka	vos'maia	coxera	schminht	osminka	pal pun um phyto	zodwa daka
nera	shibunpuu	fjerdedselsnote	kwart, vierde (B)	negra	...wier...nuta	negra	fjärdedelsnot	štvrťka	cetrinka	tschetv'ert'naja nota	negra	reva	tschetvartinka	sa bun eum phyto	quarter
ritardare	osaeru	holde tilbage	langzamer aan, vertra	restringir	pow'łci#gnf...	retine	ritardando, áterhállá	spomallit'	upocasnjevati	zad'er-ivat	retenir, retardar	laator	zadarjam	ritardar	ritardar
ritardare	issho	tutti, alle	wszyscy	tutti	alle	tutti	všedci	všedci	všedci	tutti, tots	tutti, tots	jahad	všitschri	da-ka-chi	workie umutu
cesura	kyufu	caesur	cesuur	cesura	cesura	cesura	cesura	cesura	cesura	teszura	cesura	zesura	zesura	shim phyto	
suonare	hiku	spille	(te) spelen	gru...	gra...	a canta	spela	grat	igrat'	igrat'	tocar	nagen	tocar	yeon-ju	diala
bianca	nibu-onpu	halv	halve	meio	pólmuta	nota intregaa	umatate	polovinka	polovinka	potovivna	bianca	khatsi	potovivna	ii bun um phyto	
rotonda	zen-onpu	calanuta	semibreve	mele	hele	nota intregaa	hel	celnika	celnika	tselyi	rotonda	shataim	tsjolina	on um phyto	
coro	choro	kor	coro	coro	chor	chor	chor	zbor	zbor	chor	cor, coral	chor	chor		